

75
73

Señores
DIVISIÓN DE NUEVAS CREACIONES
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
Bogotá, D.C.

SUPERINDUSTRIA Y COMERCIO
Radicación : 04124058 00000002 Folios: 31
Fecha (H/M): 2005-02-15 11:01:06
Trámite : 011 PCT-PATENT 379 FASE NACI 444 REMUESTA
Dependencia: 2020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Re.: Código 011-379-444
Expediente No. 04-124.058
Fase Nacional de Solicitud
de Patente PCT
EURO-CELTIQUE S.A.

En relación con el expediente de la referencia y dando cumplimiento a la última providencia recaída sobre este asunto por medio del presente escrito me permito manifestarles lo siguiente:

1. Adjunto una copia auténtica del poder conferido por la sociedad solicitante, el cual se encuentra debidamente legalizado y oficialmente traducido; al igual que una copia auténtica del certificado de acreditación de existencia y representación de la compañía.
2. Acompaño una copia auténtica del documento que acredita la cesión de los inventores a la sociedad solicitante, debidamente legalizado y traducido.
3. No es posible anexar la traducción de los anexos del reporte de examen preliminar internacional correspondiente a esta solicitud pues no se ha presentado petición para la realización de este examen.

76
74

4. Como consecuencia de lo anterior, esta solicitud de patente en fase nacional deberá tramitarse por el Capítulo I y no por el Capítulo II como se declaró inicialmente en el formulario petitorio.
5. Por lo tanto, acompaño una nueva hoja de presentación, y el comprobante de pago por concepto de modificación de la solicitud recibo No. 11453

Renuncio al término faltante de traslado, y les solicito ordenar la publicación del extracto.

De Ustedes Atentamente,


LUIS FELIPE CASTILLO GIBSONE
T.P. No. 68.995 del C.S.J.

79
25

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

NIT : 800176089-2

SUPERINDUSTRIA Y COMERCIO
Radicacion : 04124050 00030002 Folios: 31
Fecha (AMD): 2005-02-15 11:01:06
Tramite : 011 PCT-PATENT 379 FASE NACI 444 REPUESTA
Dependencia: 2020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

RECIBO OFICIAL DE CAJA : 05 - 11,453
FECHA : FEBRERO 15 DE 2005

***** CONSIGNACION *****

DEPOSITANTE	TIPO PAGO	BANCO	CUENTA	No. PAGO	FECHA PAGO	Vr. PAGO
CASTILLO BRAU Y ASOCIADOS	CONSIGNACION	BANCO POPULAR	050-00110-6	23777535	15/02/2005	248.000.00

***** CONCEPTO *****

CANT.	RENTISTICO	CONCEPTO	TOTAL CONCEPTO
1	50005-01-03	CAMBIO DE MODALIDAD Y MODIFICA	
		12 MARCAS Y LEHAS COMERCIALES	91,000.00
		TOTAL :	91,000.00

SON: NOVENTA Y UNO MIL PESOS



RESPONSABLE : _____

RECIBO DE CAJA APLICADO AL EXPEDIENTE No.

LAW OFFICES
P.O. BOX 251473
BOGOTA, COLOMBIA

FOR PATENTS AND TRADE MARKS IN
COLOMBIA

PODER GENERAL

(1) EURO-CELTIQUE S.A.

1 Applicant's name

domiciliado en (2)
122, Boulevard de la Petrusse
Luxemburgo / Luxembourg

2 Applicant's Address

nombró al Dr. (3) German Castillo Grau y/o Adriana
Castillo Gibeone y/o Luis Felipe Castillo Gibeone.

3 Leave blank

..... con oficinas en la
Carrera 13 No. 37 -43 Piso 12 en Bogotá,
Colombia como sus representantes con poder
especial amplio y suficiente, para recabar de
las oficinas y autoridades Colombianas,
administrativas, judiciales o de policía, en
primera o segunda instancia, la obtención de
Patentes de Invención, Registro de Marcas, de
Modelos y de Dibujos Industriales, de Nombres
Comerciales y Enseñas, lo mismo que
traspasos, extensiones, renovaciones, cambios
de nombre, registro de licencias de explotación
y registro de licencias de uso referentes a tales
actuaciones, a cuyo efecto les faculta para dar
ante dichas autoridades todos los pasos
necesarios al objeto indicado, elevar
solicitudes, formular descripciones, enmiendas,
protestas, declaraciones, apelaciones y
reclamos, solicitar la aplicación de medidas
cautelares, aceptar en nuestro nombre y
representación la Cesión de derechos de
invención y de patente de invención que se nos
haga por cualquier persona, abonar todos los
impuestos, cuotas y pagos determinados por la
ley, recibir todos los documentos y valores
dando el descargo respectivo, llenar
cualesquiera otros requisitos, desistir y tomar
en fin todas las medidas que creyeren
conducentes al resguardo de nuestros
intereses y en caso de presentarse oposiciones
para que intervengan como demandantes o
como demandados, con todas las demás
facultades legales necesarias. Este poder
comprende además las facultades de recibir,
desistir, transigir, comprometer, sustituir,
revocar sustituciones, recibir notificaciones y
nombrar apoderados judiciales o extra-
judiciales.

4 Date

5 Applicant's signature

The applicant's signature
must be attested by a No-
tary Public through the
NOTARIAL CERTIFICATE:
In the "(Individual)", when
the signer is a natural
person; and in the
"(Corporations)", when is a
legal one. The Notary's
signature must then be
legalized by a Colombian
Consular Officer.

La firma del solicitante
debe ser atestada por un
Notario Público por medio
de la DECLARACION
NOTARIAL: en la "(Indivi-
dual)", cuando el firmante
es una persona natural; y
en la de "(Sociedades)",
cuando es una persona
jurídica. La firma del
notario deberá ser lega-
lizada por el Consulado
Colombiano.

Dado y firmado en (4)
Como Notario Ventriseis del Circuito de
Bogotá, hago constar que esta copia
coincide con original que se ha presentado
Bogotá D.C., Colombia.

(5)

2 FEB 2005
GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VENTISEIS

Corporate Seal to be affixed

GENERAL POWER OF ATTORNEY

(1) EURO-CELTIQUE S.A.

domiciled in (2)
122, Boulevard de la Petrusse
Luxembourg / Luxembourg

hereby appoint Dr. (3) German Castillo Grau and/or
Adriana Castillo Gibeone and/or Luis Felipe Castillo
Gibeone.

..... With
offices at Carrera 13 No. 37 -43 Piso 12 en
Bogotá, Colombia as our representatives with
special, ample and sufficient power to obtain
from the offices and Colombian authorities,
administrative, judicial and police, in first or
second instance, Patents of Invention,
registration of trade Marks, of Models and
Industrial Drawings, of Commercial Names and
ensigns, as well as assignments, extensions,
renewals, changes of name, registration of
licences of exploitation and of licences of use
referring to said actions who are empowered to
take before said authorities all of the necessary
steps for the purposes indicated, to file
applications, to formulate descriptions,
corrections, protests, declarations, appeals and
claims, apply for precautionary measures, to
accept on our behalf and representation the
assignment of rights of invention and titles of
invention that may be done to us by any
person, to pay all taxes, quotas and payments
prescribed by law, to receive all the documents
and proceeds giving the respective acquittance
or receipt to fulfill any other requisites to desist
and take in fact any other measures that may
be deemed conducive to the safeguard of our
interests, and in case oppositions are
presented to intervene as complainant and
defendant, with all necessary legal faculties.
This power of attorney includes the faculties to
receive, desist, compromise, transact,
substitute it in all or in part, to revoke
substitutions, to receive notifications and to
appoint extra-judicial or judicial attorneys.

Given and signed in (4) Zurich
24 November 2004

g. Fischer
TOUG FISCHER
Director

La declaración Notarial a la vuelta.
Notarial acknowledgment on other side.

DECLARACION NOTARIAL

(Individual)

A los. . . . días del mes. . . . de 19. . . .
comparecí. . . . personalmente ante mí, No-
tario Público. . . .

a quien(es) doy fé de conocer y manifiesto que
es (son) la(s) persona(s) descritas y fir-
mante(s) del documento que precede, decla-
rando ante mí que otorga(n) el mismo para los
fines y propósitos que en él se expresan.

El Notario Público,

NOTARIAL CERTIFICATE

(Individual)

On this. . . . day of. . . . 19. . . . personally
appeared before me, a Notary Public

to me known, and known to me be the
person(s) described in and who executed the
preceding document, and he (they) duly ack-
nowledged to me that he (they) executed same
for the uses and purposes therein expressed.

Notary Public

(Sociedades)

El infrascrito Notario Certifica: que la firma
que antecede y dice. . . .

es auténtica; que el signatario desempeña
actualmente el cargo de

de

que tiene facultad para otorgar este poder, y
que dicha compañía está domiciliada en

y actualmente existe y está organizada de
acuerdo a las leyes de

Todos los hechos anteriores le constan por
haber examinado los documentos respectivos
y de todo ello da fé.

Dado y firmado en

El Notario Público

Como Notario Verificador del Censo de
Bogotá, hago constar que esta copia
coincide con original que se ha presentado
Bogotá D.C. - Colombia.

2 FEB 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VENTISEIS

(Con legalización Consular)

Notary Public

(With Consular legalization)

(Corporations)

The undersigned Notary Public certifies; that
the preceding signature reading

is authentic; that the signor at present fills the
post of

de

and that he is empowered to grant this power;
and that said company is domiciled in

and actually exists and is organized in accor-
dance with the laws of

all the foregoing facts are known to the No-
tary due to his having examined the respetive
documents to which he, the Notary attests

Granted and signed in

Official Certification

Seen for authentication of the reverse side signature, acknowledged in our presence by

Mr. Georg Fischer, born 30.08.1951, citizen of Grosswangen LU, residing at Frohburgstrasse 21, 8832 Wollerau, according to his information, who has identified himself by Identity card.

This certification does not certify the contents of the document and confirm the validity of the legal transaction.

Zurich, this 24. november 2004

B No. 3983
Fee: Fr. 20.--



NOTARIAT WIEDIKON ZÜRICH

Andreas Widmer, Notarius

Como Notario Veintiseis del Circulo de Bogotá, hago constar que esta copia coincide con original que se ha presentado Bogotá D.C. - Colombia.

- 2 FEB 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

APOSTILHA

APOSTILHA

(Convenio de la Haya de 5 de Octubre 1961)

(Convenção de Haia de 5 de Outubro de 1961)

1. País: Confederação Suíça, cantão de Zurich
Confederação Suíça, Cantão de Zurique
El presente documento público / Este documento público

2. Ha sido firmado por Andreas Widmer
foi assinado por Andreas Widmer

3. Actuando en calidad de Notarius
na sua qualidade de Notarius

4. Se halla sellado/timbrado con/está provisto do selo/ carimbo do (da)
Notariat Wiedikon - Zurich

Certificado

5. En/em 8080 Zurich/Zurique 6. El/ho día 25. Nov. 2004

7. Por la Cancillería de Zurich / pelo Chancelaria de Zurich
pela Chancelaria de Zurich

8. Con el número/with the No. 18882/2004

9. Sello/timbre/selo/carimbo

10. Firma/Assinatura

L. Schärer



Como Notario Veintiseis del Circulo de Bogotá, hago constar que esta copia coincide con original que se ha presentado Bogotá D.C. - Colombia.

- 2 FEB 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VEINTISEIS



EXTRAIT

EURO - CELTIQUE S.A.

Numéro d'immatriculation : B 17846

Date d'immatriculation/d'inscription : 19/11/1980

Dénomination(s) ou raison(s) sociale(s) :
EURO - CELTIQUE S.A.

Forme juridique : Société anonyme

Siège social :
122, Boulevard de la Pétrusse
L - 2330 Luxembourg

Indication de l'objet social : La société a pour objet l'acquisition, la vente, le dépôt et la gestion de brevets et de marques y compris la concession de licences. Société de Participations Financières. (*)

Capital social / fonds social :

Montant : 30.986,69 EUR

Etat de libération: Entièrement libéré

Date de constitution : 07/11/1980

Durée :
Illimitée

Administrateur(s)/gérant(s) :

Régime de signature statutaire : La société sera engagée par la seule signature d'un des administrateurs de la société.

Organe : Conseil d'administration

Nom : FISCHER **Prénom(s) :** Jörg
Fonction : Administrateur

Adresse privée ou professionnelle de la personne physique :

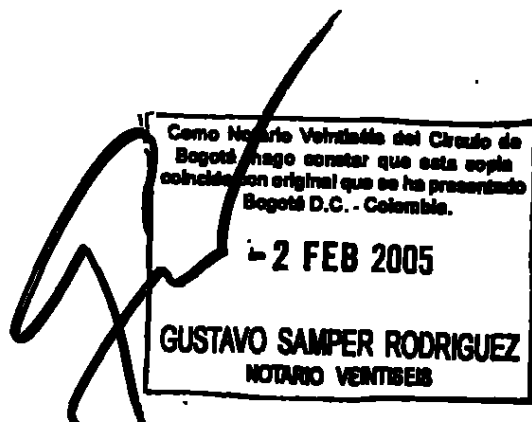
Im Tiergarten 7 - Postfach 770, CH - 8055 Zürich

Durée du mandat : Déterminée

Date de nomination : 29/05/2003

Jusqu'à l'assemblée générale qui se tiendra en l'année : 2004

Pouvoir de signature : Signature isolée d'un des administrateurs de la société.





79

Nom : MITCHELL Prénom(s) : Christopher B.
 Fonction : Administrateur
 Adresse privée ou professionnelle de la personne physique :
 15, North Audley Street, GB - W1K 8WZ Londres
 Durée du mandat : Déterminée Date de nomination : 29/05/2003
 Jusqu'à l'assemblée générale qui se tiendra en l'année : 2004
 Pouvoir de signature : Signature isolée d'un des administrateurs de la société.

Nom : DOCHERTY Prénom(s) : Douglas
 Fonction : Administrateur
 Adresse privée ou professionnelle de la personne physique :
 14, Par-le-Ville Place, BER - HMJX Hamilton, Bermuda
 Durée du mandat : Déterminée Date de nomination : 29/05/2003
 Jusqu'à l'assemblée générale qui se tiendra en l'année : 2004
 Pouvoir de signature : Signature isolée d'un des administrateurs de la société.

Personne(s) chargée(s) du contrôle des comptes:

Nom : JONES Prénom(s) : Marc
 Fonction : Commissaire
 Adresse privée ou professionnelle de la personne physique :
 122, Boulevard de la Pétrusse, L - 2330 Luxembourg
 Durée du mandat : Déterminée Date de nomination : 29/05/2003
 Jusqu'à l'assemblée générale qui se tiendra en l'année : 2004

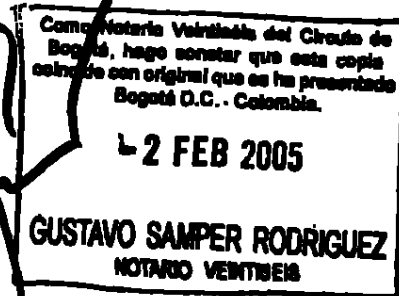
(*) Extrait de l'inscription : Pour le détail prière de se reporter au dossier.

Pour extrait conforme

Luxembourg, le 09/12/2004

Pour le gestionnaire du registre de commerce et des sociétés

Philippe LONIEN



7.

la Place du 5 octobre 1971
Duché de Luxembourg
Le présent acte public
a été signé par M. Philippe Lonjumeau
agissant en qualité de employé RCS
est revêtu du sceau/timbre de

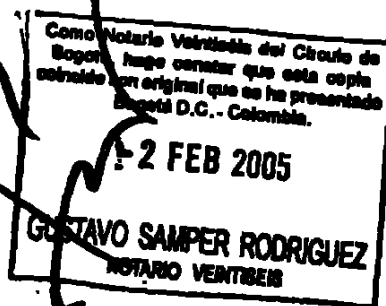
Attesté

à Luxembourg le 16 DEC 2004
par le Ministère
des Affaires Etrangères
sous N° 278714/4
Sceau/timbre: 10. Signature:



[Handwritten signature]

Christophe BACH
Préposé
du Service des Passeports,
Visas et Légalisations



EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

82
80

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 015/05 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN FRANCÉS, EL CUAL PARA SU IDENTIFICACIÓN SE SELLA CON EL SELLO DEL TRADUCTOR. ESTA ES UNA TRADUCCIÓN OFICIAL EFECTUADA EL DIA 25 DE ENERO DE 2005 POR JEAN-JACQUES TURPIN, C.E.: 193849 DE BOGOTÁ, TRADUCTOR E INTÉRPRETE OFICIAL SEGÚN RESOLUCIÓN No.2680/91 DEL 19 DE DICIEMBRE DE 1991, EXPEDIDA POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA.

Registro de Comercio y Sociedades - R C S

Luxemburgo

EXTRACTO

EURO – CELTIQUE S.A.

Número de matrícula : B 17846

Fecha de matrícula/inscripción : 19/11/1980

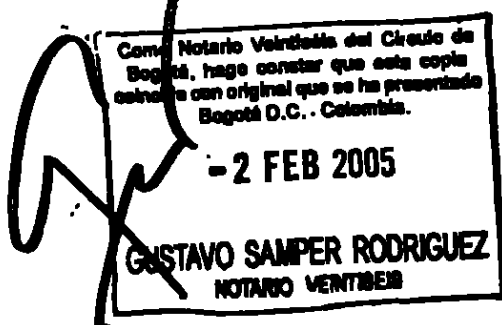
Denominación(nes) o razón(es) social(es) : EURO – CELTIQUE S.A.

Forma jurídica : Sociedad anónima

Sede social : 122, Boulevard de la Pétrusse
L – 2330 Luxemburgo

Indicación del objeto social : La sociedad tiene por objeto la adquisición, venta, presentación de solicitud y gestión de patentes y marcas, incluyendo la concesión de licencias. Sociedad de Participaciones Financieras. (*)

Capital social / fond social : Valor: 30.986,69 EUROS



Traducción Oficial No. 015/05
JEAN - JACQUES H. TURPIN
Traductor e Intérprete Oficial
FRANCÉS - ESPAÑOL
Res. Ministerio No. 2680/91

85
81

Estado de liberación : Totalmente liberado
Fecha de constitución : 07/11/1980
Duración : ilimitada
Administrador(es) / gerente(s) : Régimen de firma estatutaria: la sociedad será comprometida con la sola firma de un de los administradores de la compañía.

Órgano: Junta Directiva

Apellido: FISCHER **Nombre:** Jörg

Cargo: Administrador

Dirección domicilio o profesional de la persona natural:

Im Tiergarten 7 – Postfach 770, CH – 8055 Zurich

Duración del mandato: Determinada **Fecha de nombramiento:** 29/05/2003

Hasta la Asamblea General la cual tendrá lugar en 2004

Poder de firma: Firma individual de uno de los administradores de la sociedad

Apellido: MITCHELL

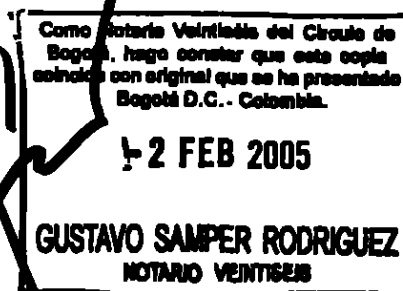
Nombre: Christopher B.

Cargo: Administrador

Dirección domicilio o profesional de la persona natural:

15, North Audley Street, GB – W1K 6WZ Londres

Duración del mandato: Determinada **Fecha de nombramiento:** 29/05/2003



84
36

Hasta la Asamblea General la cual tendrá
lugar en 2004

Poder de firma: Firma individual de uno de los administradores de la sociedad

Apellido: DOCHERTY

Nombre: Douglas

Cargo: Administrador

Dirección domicilio o profesional de la persona natural:

14, Par-le-Ville Place, BER – HMJX Hamilton, Bermuda

Duración del mandato: Determinada Fecha de nombramiento: 29/05/2003

Hasta la Asamblea General la cual tendrá
lugar en 2004

Poder de firma: Firma individual de uno de los administradores de la sociedad

Persona(s) a cargo del control de las cuentas:

Apellido: JONES

Nombre: Marc

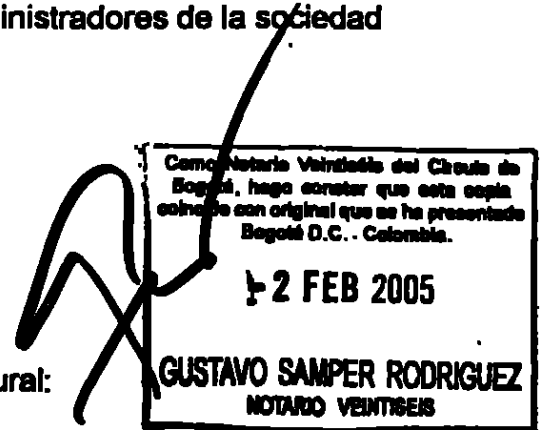
Cargo: Revisor fiscal

Dirección domicilio o profesional de la persona natural:

122, Boulevard de la Pétrusse, L – 2330 Luxemburgo

Duración del mandato: Determinada Fecha de nombramiento: 29/05/2003

Hasta la Asamblea General la cual tendrá
lugar en 2004



(**) Extracto de la inscripción: Para obtener el detalle, favor consultar al expediente.

015/05

10

8/5
03

Copia establecida de conformidad, Luxemburgo, el 09/12/2004.

Por el administrador del registro de comercio y sociedades, firma de Philippe LONIEN.

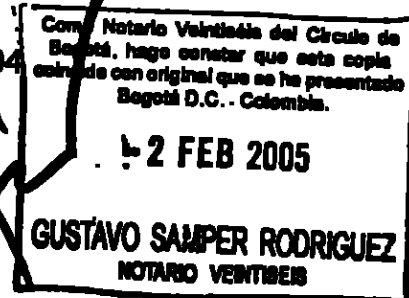
APOSTILLA

(Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961)

1. - País: Gran Ducado de Luxemburgo
El presente documento público
2. - ha sido firmado por el Señor Philippe Lonien
3. - obrando en calidad de funcionario R.C.S.
4. - con sello de (en blanco)

CERTIFICADO

5. - En Luxemburgo
6. - El 16 de diciembre de 2004
7. - Por el Ministerio de Relaciones Exteriores
8. - Bajo el número 27877A/04
9. - Gran Ducado de Luxemburgo – Cancillería de Estado.
10. - Firma ilegible de Bernard BACH, funcionario del Servicio de Pasaportes, Visas y Legalizaciones



Es traducción fiel y completa de la cual se deja copia en los archivos de esta oficina para confrontación y a la cual me remito.

Traducción oficial No. 015/05

Traductor: Jean-Jacques Turpin.

Bogotá, D.C., el 25 de enero de 2005.

015/05

Traducción Oficial No.
JEAN - JACQUES H. TURPIN
Traductor e Interpreté Oficial
FRANCÉS - ESPAÑOL
Reg. Min. Justicia No. 2680/91

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2005 FEB -1 A 9 23

ucs
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTÁ D.C.

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

310116
Jean Turpin
CUYA FIRMA AGREGA EN EL
DOCUMENTO DESEMPLEANDO
LAS FUNCIONES INDICADAS

Como Notario Veintiseis del Circuito de
Bogotá, hago constar que esta copia
coincide con original que se ha presentado
Bogotá D.C. - Colombia.

- 2 FEB 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

Apostille

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

1. Country: **United States of America**
This public document
2. has been signed by **Norman Goodman**
3. acting in the capacity of **County Clerk**
4. bears the seal/stamp of the county of **New York**

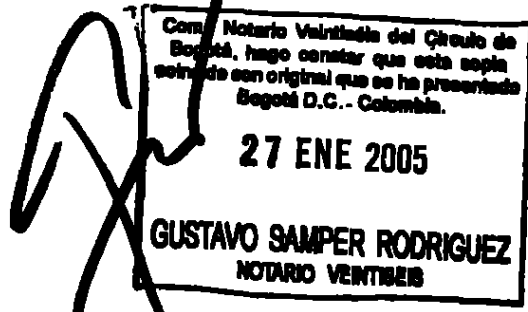
Certified

5. At New York, New York
6. the 29th day of December 2004
7. by Special Deputy Secretary of State, State of New York
8. No. NYC-10327051A
9. Seal/Stamp
10. Signature



Aqil M. Qureshi
Special Deputy Secretary of State

04133595 RSL (REV: 2/8/98)



12

87
05

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

State of New York
County of New York

NEW YORK
COUNTY

Nº 410787 Page 1

I, NORMAN GOODMAN, County Clerk and Clerk of the Supreme Court of the State of New York, in and for the County of New York, a Court of Record, having by law a seal,
DO HEREBY CERTIFY pursuant to the Executive Law of the State of New York, that

whose name is subscribed to the annexed affidavit, deposition, certificate of acknowledgment or proof, was at the time of taking the same a NOTARY PUBLIC in and for the State of New York duly commissioned, sworn and qualified to act as such; that pursuant to law, a commission or a certificate of his official character, with his autograph signature has been filed in my office; that at the time of taking such proof, acknowledgment or oath, he was duly authorized to take the same; that I am well acquainted with the handwriting of such NOTARY PUBLIC or have compared the signature on the annexed instrument with his autograph signature deposited in my office, and I believe that such signature is genuine.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand affixed my official seal this

DEC 15 2004

FEE PAID \$3.00

Norman Goodman
County Clerk and Clerk of the Supreme Court, New York County

Como Notario Veintiseis del Circuito de Bogotá, hago constar que esta copia coincide con original que se ha presentado Bogotá D.C. - Colombia.

27 ENE 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

13

STATE OF NEW YORK)
) ss:
COUNTY OF NEW YORK)

I verify that the attached document identified as:

Assignment

is a true copy of the document as executed on March 11, 2004 by Carl J. Baker and Ihor Shevchuk to Euro-Celtique S.A. of United States and corresponding foreign rights in connection with U.S. Serial No. 60/387,800 filed June 10, 2002.

Bettina Morales
Bettina Morales

Subscribed and sworn to before me this 12th day of
December, 2004.

**COUNTY
CLERK**

Patsy Vega
Notary Public

Como Notario Veedor del Circuito de Bogotá, hago constar que esta copia coincide con original que se ha presentado Bogotá D.C. - Colombia.

27 ENE 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VENTISEIS

PATRICIA VEGA
Notary Public, State Of New York
No. 01VE4841010
Qualified in Suffolk County
Certificate Filed in New York County
Commission Expires June 30, 2007

EV ELANCO
NOTARIA VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS



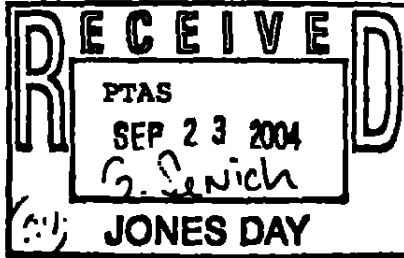
85
87

UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNDER SECRETARY OF COMMERCE FOR INTELLECTUAL PROPERTY AND
DIRECTOR OF THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

SEPTEMBER 16, 2004

JONES DAY
222 EAST 41ST STREET
NEW YORK, NY 10017



102707170A

6750-141-888

UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE
NOTICE OF RECORDATION OF ASSIGNMENT DOCUMENT

THE ENCLOSED DOCUMENT HAS BEEN RECORDED BY THE ASSIGNMENT DIVISION OF THE U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE. A COMPLETE MICROFILM COPY IS AVAILABLE AT THE ASSIGNMENT SEARCH ROOM ON THE REEL AND FRAME NUMBER REFERENCED BELOW.

PLEASE REVIEW ALL INFORMATION CONTAINED ON THIS NOTICE. THE INFORMATION CONTAINED ON THIS RECORDATION NOTICE REFLECTS THE DATA PRESENT IN THE PATENT AND TRADEMARK ASSIGNMENT SYSTEM. IF YOU SHOULD FIND ANY ERRORS OR HAVE QUESTIONS CONCERNING THIS NOTICE, YOU MAY CONTACT THE EMPLOYEE WHOSE NAME APPEARS ON THIS NOTICE AT 703-308-9723. PLEASE SEND REQUEST FOR CORRECTION TO: U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE, ASSIGNMENT DIVISION, BOX ASSIGNMENTS, CG-4, 1213 JEFFERSON DAVIS HWY, SUITE 320, WASHINGTON, D.C. 20231.

RECORDATION DATE: 03/25/2004 ✓

REEL/FRAME: 015133/0862 ✓

NUMBER OF PAGES: 3

BRIEF: ASSIGNMENT OF ASSIGNOR'S INTEREST (SEE DOCUMENT FOR DETAILS).

ASSIGNOR:

BAKER, CARL J.

DOC DATE: 03/11/2004

ASSIGNOR:

SHEVCHUK, IHOR

DOC DATE: 03/11/2004

ASSIGNEE:

EURO-CELTIQUE S.A. ✓
122 BOULEVARD DE LA PETRUSSE
L-2330, LUXEMBOURG

SERIAL NUMBER: 60387800

FILING DATE: 06/10/2002

PATENT NUMBER:

ISSUE DATE:

TITLE: TRANSFERRED DELIVERY DEVICE DISCROM SYSTEM

Cada Notario Verificado del Circuito de Bogotá, hace constar que esta copia coincide con original que se ha presentado Bogotá D.C., Colombia.

27 ENE 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VERIFICADO

P.O. Box 1450, Alexandria, Virginia 22313-1450 - www.USPTO.gov

STEVEN POST, EXAMINER
ASSIGNMENT DIVISION
OFFICE OF PUBLIC RECORDS

Como Notario Veintiseis del Circuito de
Bogotá, hago constar que esta copia
señala un original que se ha presentado
Bogotá D.C. - Colombia.
27 ENE 2005
GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

88

76

Express Mail No. EV 326 325 926 US



102707170

3/25/04

Please record the attached original documents or copy thereof.

[illegible]

Como Secretario Votante del Circulo de
Bogotá, hago constar que esta copia
concuerda con original que se ha presentado
Bogotá D.C. - Colombia.

27 ENE 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VENTISEIS

ASVD-115603.1

03/29/2004 EDDPER 00000110 563013 60387000
01 FC:0021 40.00 00

17

ASSIGNMENT

WHEREAS, WE, Carl J. BAKER and Ihor SHEVCHUK, ASSIGNORS, both citizens of the United States, residing at 23 Last Road, Middletown, NY 10941, and 11 Shelburne Avenue, Yonkers, NY 10710, respectively, are the inventors of the invention in

TRANSDERMAL DELIVERY DEVICE DISPOSAL SYSTEM

for which we have executed an application for a Patent of the United States

☑ which is identified by Jones Day docket no. 305158-888139 (formerly 6750-141-888)

☑ which was filed on June 10, 2002, Application No. 60/387,800

and WHEREAS, EURO-CELTIQUE S.A., organized and existing under the laws of Luxembourg, and having an office for the transaction of business at 122 Boulevard de la Petrusse, L-2330, Luxembourg, ASSIGNEE is desirous of obtaining our entire right, title and interest in, to and under the said invention and the said application:

NOW, THEREFORE, in consideration of the sum of One Dollar (\$1.00) to us in hand paid, and other good and valuable consideration, the receipt of which is hereby acknowledged, we, the said ASSIGNORS, have sold, assigned, transferred and set over, and by these presents do hereby sell, assign, transfer and set over, unto the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, our entire right, title and interest in, to and under the said invention, and the said United States provisional application and all applications claiming priority thereto under 35 U.S.C. §119(e) and divisions, renewals and continuations thereof, and all Patents of the United States which may be granted thereon and all reissues and extensions thereof; and all applications for industrial property protection, including, without limitation, all applications for patents, utility models, and designs which may hereafter be filed for said invention in any country or countries foreign to the United States, together with the right to file such applications and the right to claim for the same the priority rights derived from said United States application under the Patent Laws of the United States, the International Convention for the Protection of Industrial Property, or any other international agreement or the domestic laws of the country in which any such application is filed, as may be applicable; and all forms of industrial property protection, including, without limitation, patents, utility models, inventors' certificates and designs which may be granted for said invention in any country or countries foreign to the United States and all extensions, renewals and reissues thereof;

AND WE HEREBY authorize and request the Commissioner of Patents and Trademarks of the United States, and any Official of any country or countries foreign to the United States, whose duty it is to issue patents or other evidence or forms of industrial property protection on applications as aforesaid, to issue the same to the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, in accordance with the terms of this instrument.

AND WE HEREBY covenant and agree that we have full right to convey the entire interest herein assigned, and that we have not executed, and will not execute, any agreement in conflict herewith.

AND WE HEREBY further covenant and agree that we will communicate to the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, any facts known to us respecting said invention, and testify in any legal proceeding, sign all lawful papers, execute all divisional, continuing, reissue and foreign applications, make all rightful oaths, and generally do everything possible to aid the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, to obtain and enforce proper protection for said invention in all countries.

IN TESTIMONY WHEREOF, We hereunto set our hands and seals the day and year set opposite our respective signatures.

Date March 11, 2004

Carl J. Baker
Carl J. BAKER

L.S.

State of NEW YORK,
County of WESTCHESTER, ss.:

On MARCH 11, 2004, before me, CHERYL ANN PEER Notary Public, personally appeared Carl J. BAKER, personally known to me on the basis of satisfactory evidence to be the person(s) whose name(s) is subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he/she/they executed the same in his/her/their authorized capacity(ies), and that by his/her/their signature(s) on the instrument the person(s), or the entity upon behalf of which the person(s) acted, executed the instrument.

WITNESS my hand and official seal

Cheryl Ann Peer

Cheryl Ann Peer
Notary Public, State of New York
Registration #01566039278
Qualified in Westchester County
My Comm. exp. on March 27, 2006
1 of 2

Como Notario Vainiente del Circulo de
Bogotá, hago constar que esta copia
coincide con original que es ha presentado
Bogotá D.C. - Colombia.

27 ENE 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VENTISER
NYID: 151478.1

95
91

Date 3/11/, 2004

Thor Shevchuk
Thor SHEVCHUK L.S.

State of NEW YORK)
County of WESTCHESTER) SS:

On MARCH 11, 2004, before me, CHERYL A. BEER, Notary Public, personally appeared Thor SHEVCHUK, personally known to me on the basis of satisfactory evidence to be the person(s) whose name(s) is subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he/she/they executed the same in his/her/their authorized capacity(ies), and that by his/her/their signature(s) on the instrument the person(s), or the entity upon behalf of which the person(s) acted, executed the instrument.

WITNESS my hand and official seal

Cheryl A Beer

Cheryl A. Beer
Notary Public State of New York
Registration #01336039278
Qualified in Westchester County
My Commission Expires 12/31/2007

Como Notario Veintiseis del Circulo de
Bogotá, hago constar que esta copia
coincide con original que se ha presentado
Bogotá D.C. - Colombia.

27 ENE 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

Apostille

(Convención de La Haya del 5 de Octubre de 1961)

1. País: **ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA**

Este documento público

2. **ha sido firmado por Norman Goodman**

3. **actuando en su calidad de Funcionario del Condado**

4. **lleva el sello del condado de New York**

Certificado

5. **en New York, New York**

6. **el 29 de Diciembre de 2004**

7. **por el Delegado Especial del Secretario del Estado de New York**

8. **No. NYC-1032A**

9. **Sello:**

10. **Firma**

**GRAN SELLO DEL
ESTADO DE NEW YORK**

(Ilegible)

Aqil M. Qureshi

**Delegado Especial del Secretario
del Estado**

Como Notario Venticésimo del Circuito de
Bogotá, hago constar que esta copia
coincide con original que se ha presentado
Bogotá D.C. - Colombia.

27 ENE 2005

**GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VENTISES**

93

VERIFICACIÓN

ESTADO DE NEW YORK)
) ss:
CONDADO DE NEW YORK)

Verifico que el documento adjunto, identificado como:

Cesión

Es copia auténtica del documento suscrito el 11 de Marzo de 2004, por Carl J. Baker e Ihor Shevchuk a Euro-Celtique S.A. de los Estados Unidos y que corresponde a derechos extranjeros relacionados con el número Serial de los Estados Unidos 60/387, 800 radicado el 10 de Junio de 2002.

(Firmado) Bettina Morales

Suscrito ante mí bajo la gravedad del juramento a 12 de Diciembre de 2004.

(Anexo):


Como Notario Vainidada del Circuito de Bogotá hago constar que esta copia coincide con original que se ha presentado Bogotá D.C. - Colombia.
27 ENE 2005
GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VENTISEIS

(Firmado) Patricia Vega
Notaria Pública

Estado de New York
Condado de New York

Yo, NORMAN L. GOODMAN, Funcionario del Condado y Funcionario de la Corte Suprema del Estado de New York, en y por el Condado de New York, Condado de Registro, en posesión legal de un sello,
MEDIANTE EL PRESENTE CERTIFICO, de conformidad con la Legislación Ejecutiva del Estado de New York, que

Patricia Vega

21

96
94

Cuya firma aparece en la declaración, deposición, certificado de reconocimiento o prueba, desempeñaba, al momento de suscribirlo, el cargo de NOTARIA PÚBLICA en y por el Estado de New York, debidamente comisionada, juramentada y cualificada para actuar como tal; que de conformidad con la ley, una comisión o certificación sobre su carácter oficial, con su firma autógrafa, fue radicada en mi oficina; que al momento de tomar tal prueba, reconocimiento o juramento se encontraba debidamente autorizada para tomarlos; que conozco la escritura de esta NOTARIA PÚBLICA o he comparado la firma impuesta en el instrumento anexo con su firma autógrafa depositada en mi oficina, y que creo que dicha firma es auténtica.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, firmo e impongo mi sello oficial el día

15 DIC 2004

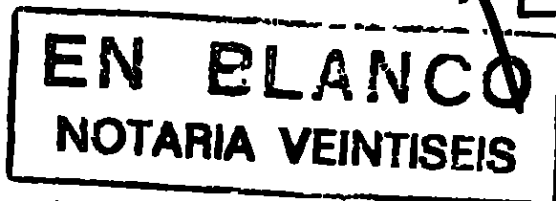
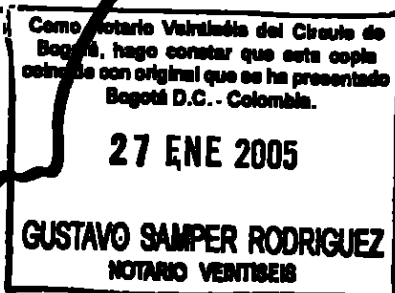
ESTIPENDIO PAGADO US\$3.00

(Firmado – Ilegible)

Funcionario del Condado y Funcionario de la Corte Suprema, New York.

(Hay Sello):

FUNCIONARIO DEL CONDADO
CONDADO DE NEW YORK

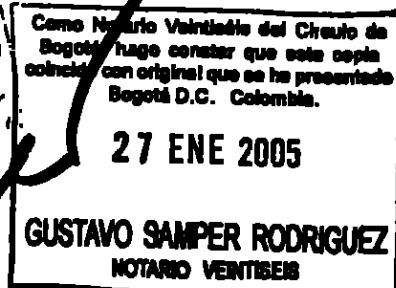


27
as

OFICINA DE PATENTES Y MARCAS DE LOS ESTADOS UNIDOS

DEPENDIENTE DEL SECRETARIO DE COMERCIO PARA LA PROPIEDAD INTELECTUAL Y
DIRECTOR DE LA OFICINA DE PATENTES Y MARCAS DE LOS ESTADOS UNIDOS.

(Hay sello):
RECIBIDO
PTAS
SEP 23 2004
G. Senich
JONES DAY



SEPTIEMBRE 16, 2004
JONES DAY
222 EAST 41 ST STREET
NEW YORK, NY 10017

102707170A

6750-141-888

OFICINA DE PATENTES Y MARCAS DE LOS ESTADOS UNIDOS NOTIFICACIÓN DEL REGISTRO DE UN DOCUMENTO DE CESIÓN

EL DOCUMENTO ANEXO HA SIDO REGISTRADO POR LA DIVISIÓN DE CESIONES DE LA OFICINA DE PATENTES Y MARCAS DE LOS ESTADOS UNIDOS. COPIA COMPLETA EN MICROFILME ESTÁ DISPONIBLE EN EL SALÓN DE BÚSQUEDA DE CESIONES, EN EL CARRETE Y MARCO INDICADOS A CONTINUACIÓN.

SÍRVASE REVISAR TODA LA INFORMACIÓN INCLUIDA EN ESTA NOTIFICACIÓN. LA INFORMACIÓN CONTENIDA EN ESTA NOTIFICACIÓN DE REGISTRO REFLEJA LOS DATOS QUE APARECEN EN EL SISTEMA DE CESIONES DE PATENTES Y MARCAS. EN CASO DE HALLAR ALGÚN ERROR O SI TIENE PREGUNTAS RELACIONADAS CON ESTA NOTIFICACIÓN, PUEDE COMUNICARSE CON EL EMPLEADO CUYO NOMBRE APARECE EN ESTA NOTIFICACIÓN, EN EL 703-308-9723. FAVOR DIRIGIR SU SOLICITUD DE CORRECCIÓN A: OFICINA DE PATENTES Y MARCAS DE LOS ESTADOS UNIDOS, CASILLA CESIONES, CG 4, 1213 JEFFERSON DAVIS HWY, SUITE 320, WASHINGTON, D.C. 20231.

FECHA DEL REGISTRO: MARZO 25 DE 2004
CARRETE / MARCO: 015133 / 0862
NÚMERO DE PÁGINAS: 3

RESUMEN: CESIÓN DE LOS INTERESES DEL CEDENTE (CONSULTE EL DOCUMENTO PARA CONOCER LOS DETALLES)

CEDENTE:

BAKER, CARL J.

FECHA DOCTO: MAR 11, 2004

CEDENTE:

SHEVCHUK, IHOR

FECHA DOCTO: MAR 11, 2004

CESIONARIO:

EURO-CELTIQUE S.A.
122 BOULEVARD DE LA PETRUSSE
L-2330, LUXEMBURGO

NÚMERO SERIAL: 60387800

FECHA RADICACIÓN: JUN 10, 2002

NÚMERO DE PATENTE:

FECHA EXPEDICIÓN:

NOMBRE: SISTEMA DE ELIMINACIÓN DE DISPOSITIVOS DE ENTREGA
TRANSDERMAL (*TRANSDERMAL DELIVERY DEVICE DISPOSAL SYSTEM*).

015133 / 0862 PÁGINA 2

STEVEN POST, REVISOR
DIVISIÓN DE CESIONES
OFICINA DE REGISTROS PÚBLICOS

Como Notario Veintiseis del Estado de
Bogotá, hago constar que esta copia
coincide con el original que se ha presentado
Bogotá D.C. - Colombia.

27 ENE 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VEINTISEIS

EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

97

CORREO EXPRESO No. EV 326 325 926 US
03-30-2204
(Código de Barras) HOJA ... (Incompleto)
102707170

Número de Expediente del Abogado
305158-888139
(antes 8750-141-888)

Servicio de Casilla de Correos Registro de Cesiones
Director de la Oficina de Patentes y Marcas de los Estados Unidos
P.O. Box 1450
Alexandria, VA 22313-1450

3/25/04

Sírvase registrar los documentos originales anexos, o copia de los mismos.

1. Nombre de la(s) parte(s) que hace(n) el traspaso: Carl J. BAKER e Ihor SHEVCHUK Se adjuntan los nombres de otra(s) partes que hace(n) el traspaso? Sí ☐ No ☒	2. Nombre y dirección de la(s) parte(s) que recibe(n) el traspaso: Nombre: <u>EURO-CELTIQUE S.A.</u> Dirección: <u>122 Boulevard de la Petrusse</u> <u>L-2330, Luxemburgo</u> País: Diferente a los Estados Unidos: Luxemburgo
3. Naturaleza del traspaso: ☒ Cesión Fusión Contrato de Seguridad Cambio de nombre Otro Fecha de suscripción: Marzo 11, 2004	Como Notario Ventrúala del Cheulo de Bogotá hago constar que esta copia coincide con original que se ha presentado Bogotá D.C. - Colombia. 27 ENE 2005 GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ NOTARIO VENTRÚALA
4. Número(s) de la(s) solicitud(es) o número(s) de patente(s): Si este documento se radica junto con una solicitud nueva, la fecha de firma de la solicitud es: A. Solicitud(es) de Patente Número(s): <u>60/387,800</u> B. Patente(s) Número(s): Se adjuntan números adicionales: ☐ Sí ☒ No.	

5 Nombre y dirección de la persona a quien se debe Dirigir la correspondencia relacionada con el documento: JONES DAY 222 East 41st Street New York, New York 10017	6. Número de solicitudes y patentes involucradas 7. Valor total (37 CFR 3.41)....US\$40.00 Favor cargar a la cuenta de ahorros indicada en la sección 8. 8. Cuenta de ahorros número: <u>503013</u>
NO UTILICE ESTE ESPACIO	

25

9. Declaración y firma.

A mi leal saber y entender, la anterior información es correcta y verdadera y las copias anexas son fiel copia de los documentos originales.

Samuel B. Abrams 30.805 (Firmado) Samuel B. Abrams por George A. (ilegible) Marzo 24, 2004

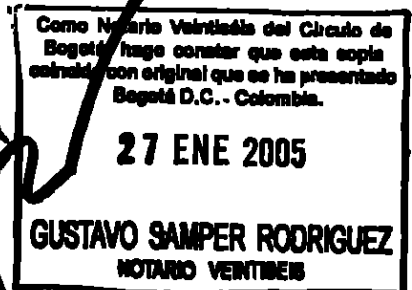
Nombre de quien firma Reg.No. Firma Fecha

Número total de hojas incluyendo la carátula: 3

Envía por correo los documentos a registrar con la información necesaria para la carátula a:
Servicio de Casilla de Correos Registro de Casiones
Mail Stop Assignment Recordation Services
Director de la Oficina de Patentes y Marcas de los Estados Unidos
P.O. Box 1450
Alexandria, VA 22313-1450

(Sello de máquina):

03/29/2004 ECOOPER 00000110 503013 60387800
01 FC: 8021 40.00 BA



br
99

SOLICITUD CONJUNTA – PROVISIONAL

CESIÓN

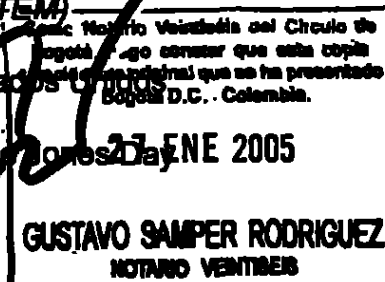
CONSIDERANDO QUE LOS SUSCRITOS, Carl J. BAKER e Ihor SHEVCHUK, CEDENTES, ambos ciudadanos de los Estados Unidos, con residencia en 23 Last Road, Middletown, NY 10941, y 11 Shelburne Avenue, Yonkers, NY 10710, respectivamente, somos los inventores de la invención en

**SISTEMA DE ELIMINACIÓN DE DISPOSITIVOS DE ENTREGA TRANSDERMAL
(TRANSDERMAL DELIVERY DEVICE DISPOSAL SYSTEM)**

Para la cual hemos presentado una solicitud de Patente en los Estados Unidos

☒ que se identifica con el número de expediente 305158-888139 de ~~los Estados Unidos~~ **27 ENE 2005**
(antes 6750-141-888)

☒ radicada el 10 de Junio de 2002, Solicitud No. 60/387.800



Y CONSIDERANDO QUE EURO-CELTIQUE S.A., sociedad constituida y existente de conformidad con las leyes de Luxemburgo, con oficina comercial en 122 Boulevard de la Petrusse, L-2330, Luxemburgo, CESIONARIA, desea obtener nuestros plenos derechos, título e interés en, frente a y bajo la mencionada invención y la mencionada solicitud:

POR LO TANTO, como contraprestación a la suma de Un Dólar (US\$1.00) que nos ha sido pagada, y por otras consideraciones válidas las que aquí reconocemos, nosotros, los mencionados CEDENTES, hemos vendido, cedido, y transferido y, y mediante este documento vendemos, cedemos y transferimos a favor del mencionado CESIONARIO, sus sucesores, representantes legales y cesionarios, nuestro pleno derecho, el título y el interés que poseemos en, frente a y bajo la mencionada invención, y la mencionada solicitud provisional en los Estados Unidos y todas las solicitudes para reivindicar la correspondiente prioridad de conformidad con 35 U.S.C. § 119(e) y sus divisiones, renovaciones y mantenimiento, y todas las Patentes de los Estados Unidos que pudieren ser concedidas sobre ellas y todas sus reexpediciones y prórrogas; y todas las solicitudes para la protección de propiedad industrial, incluyendo, sin litación, todas las solicitudes de patentes, modelos de utilidad, y diseños que pudieren presentarse en el futuro para la mencionada invención en cualesquiera país o países fuera de los Estados Unidos, junto con el derecho a radicar tales solicitudes el derecho a reclamar para ellas los derechos de prioridad derivados de la citada solicitud en los Estados Unidos bajo la Ley de Patentes de los Estados Unidos, la Convención Internacional para la Protección de la Propiedad Industrial, y cualquiera otro acuerdo internacional o la legislación local del país donde tal solicitud fuere radicada, en lo que fuere aplicable; y todas las formas de protección a la propiedad industrial, incluyendo, sin limitación, patentes, modelos de utilidad, certificados de invención y diseños que pudieren ser conferidas para la citada

27

102
100

invención en cualquier país o países fuera de los Estados Unidos, y todas sus extensiones, renovaciones y reexpediciones;

Y MEDIANTE ESTE DOCUMENTO autorizamos y solicitamos al Comisionado de Patentes y Marcas de los Estados Unidos, y a todos los Funcionarios en cualquier país o países diferente(s) a los Estados Unidos, cuya función fuere conceder patentes u otras pruebas o formas de protección a la propiedad industrial sobre las solicitudes como se menciona, para concederlas al dicho CESIONARIO, sus sucesores, representantes legales y cesionarios, de conformidad con las condiciones de este instrumento.

Y MEDIANTE ESTE DOCUMENTO convenimos y acordamos que tenemos el pleno derecho de transferir el interés total que aquí cedemos, y que no hemos suscrito, y no suscribiremos, acuerdo alguno en conflicto con lo aquí acordado.

Y MEDIANTE ESTE DOCUMENTO además convenimos y acordamos que informaremos al mencionado CESIONARIO, a sus sucesores, a sus representantes legales y cesionarios, todo hecho que llegásemos a conocer relacionado con la mencionada invención, y que daremos nuestro testimonio en todo proceso legal, firmaremos todos los documentos legales, suscribiremos todas las solicitudes divisionales, así como para la prórroga, reexpedición y de país extranjero, prestaremos los juramentos de ley y en general haremos todo lo posible para ayudar al citado CESIONARIO, a sus sucesores, representantes legales y cesionarios, para que obtenga y haga cumplir la adecuada protección sobre la citada invención en todos los países.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, firmamos y colocamos nuestros sellos en la fecha que aparece al pie de nuestras respectivas firmas.

Fecha; Marzo 11, 2004

(Firmado - ilegible)
Carl J. BAKER

Estado de New York)
Condado de Westchester) ss:

Como Notario Venticinco del Estado de
Bogotá, hago constar que esta copia
coincide con original que se ha presentado
Bogotá D.C. - Colombia.

27 ENE 2005

GUSTAVO SAMPER RODRIGUEZ
NOTARIO VENTICINCO

A los 11 días de Marzo de 2004. ante mí, Cherylan Beer, Notaria Pública, compareció Carl J. BAKER, a quien conozco personalmente con base en las pruebas satisfactorias que me fueron presentadas sobre su identidad como la persona que firmó el documento anexo, y manifestó que él/ella/ellos lo suscribieron en atención a su(s) calidad(es) autorizada(s) y que mediante su firma en el instrumento, se considera que la(s) persona(s) o la entidad en cuya representación actuó la persona, suscribieron el instrumento.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, firmo e impongo el sello oficial

23

(Firmado)
Cherylann Beer

Hay sello de caucho;
Cherylann Beer
Notaria Pública del Estado de New York
Con Registro No. 01BE6039278
Cualificada en el Condado de Westchester
Mi comisión expira el 27 de Marzo de 2002 (corregido a mano: 2006)

Fecha: Marzo 11 de 2004

(Firmado) – Ilegible
Ihor SHEVCHUK

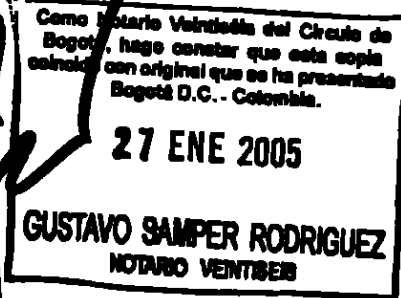
Estado de New York)
Condado de Westchester) ss:
)

A los 11 días de Marzo de 2004, ante mí, Cherylann Beer, Notaria Pública, compareció Carl J. BAKER, a quien conozco personalmente con base en las pruebas satisfactorias que me fueron presentadas sobre su identidad como la persona que firmó el documento anexo, y manifestó que él/ella/ellos lo suscribieron en atención a su(s) calidad(es) autorizada(s) y que mediante su firma en el instrumento, se considera que la(s) persona(s) o la entidad en cuya representación actuó la persona, suscribieron el instrumento.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, firmo e impongo el sello oficial

(Firmado)
Cherylann Beer

Hay sello de caucho;
Cherylann Beer
Notaria Pública del Estado de New York
Con Registro No. 01BE6039278
Cualificada en el Condado Westchester
Mi comisión expira el 27 de Marzo de 2002 (corregido a mano: 2006)



EN BLANCO
NOTARIA VEINTISEIS

PETITORIO



Espacio reservado para el adhiere de notificación

FORMULARIO ÚNICO DE SOLICITUD DE PATENTE PCT ENTRADA EN FASE NACIONAL

1

SOLICITUD DE:

☒

Patente de Invención

☐

Patente de Modelo de Utilidad

☒

Capítulo I

☐

Capítulo II

2

SOLICITANTE
(71)

Nombre: EURO-CELTIQUE S.A.

Dirección: 122, Boulevard de la Petrusse

Nacionalidad o domicilio: Luxemburgo

Lugar de Constitución:

IDENTIFICACIÓN

C.C. ☐ NIT ☐

C.E. ☐ Otro ☐

Número Cual

3

REPRESENTANTE
APODERADO

Nombre: LUIS FELIPE CASTILLO GIBSONE

Dirección: Carrera 13 No. 37-43 Piso 12

Teléfono: 285 7480 Fax: 28 9287

E-mail: info@castillogray.com

IDENTIFICACIÓN

C.C. ☒ NIT ☐

C.E. ☐ OTRO ☐

Número Cual

Número 79.397.879 TP 68.995 del
de Bogotá C.S.J.

4

INVENTOR(ES)
(72)

Nombre: Carl J. BAKER - Ihor SHEVCHUK

Dirección: 23 Last Road - 11 Shelburne Avenue

Nacionalidad o Domicilio: Middletown, NY. - Yonkers, NY. (E.U.A.)

5

PCT (88)

Solicitud Internacional No. PCT/US03/18258

Fecha: 10/06/03

Publicación Internacional No. WO 03/193673 A1

Fecha: 18/12/03

6

Título (54)

SISTEMAS DE ELIMINACION DE DISPOSITIVOS DE ENTREGA TRANSDERMAL PARA IMPEDIR EL MAL USO DE LOS AGENTES ACTIVOS QUE SE CONTIENEN ALLI

7

Clasificación Internacional (51) A61K 31/485

8

Prioridad

Si

☒

No

☐

(33) País de origen
E.U.A.

(32) Fecha
Junio 10, 2002

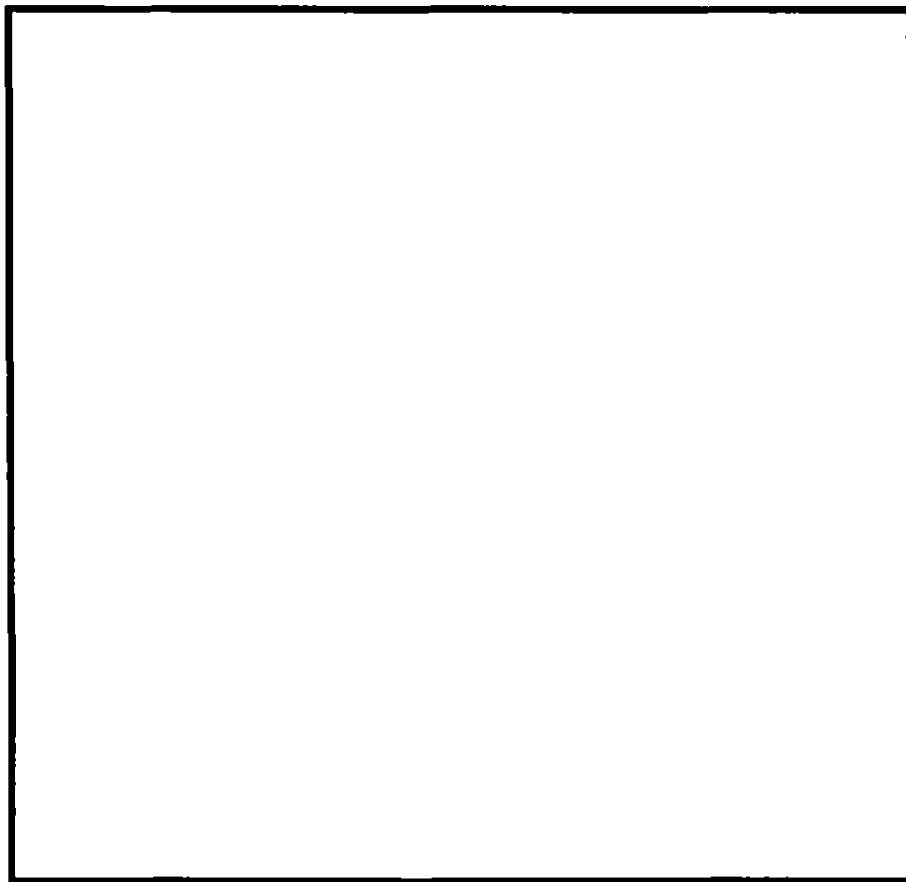
(31) Número de Solicitud
60/387,800

Instrucciones para el diligenciamiento del presente formulario, ver reverso de esta página.

- ☒ Comprobante de pago de la tasa de presentación de la solicitud
- ☐ Documento que acredite la existencia y representación legal cuando el solicitante sea persona jurídica.
- ☐ Poderes, si fuere el caso
- ☐ Certificado de existencia y representación legal cuando el solicitante sea persona jurídica
- ☐ Documento de Cesión del Inventor al solicitante o a su acusante
- ☐ Declaraciones
- ☐ Copia de la solicitud Internacional. (Resumen, descripción, reivindicaciones, dibujos)
- ☒ Traducción de la solicitud Internacional al castellano. (Resumen, descripción, reivindicaciones, dibujos).
- ☐ Copia del examen preliminar efectuado por la IPEA.
- ☐ Traducción del examen preliminar efectuado por la IPEA.
- ☐ De ser el caso, copia del contrato de acceso.
- ☐ De ser el caso, documento que acredite la licencia o autorización de uso de conocimientos tradicionales de las comunidades indígenas.
- ☐ De ser el caso, certificado de depósito de material biológico.
- ☒ Arte final 12 x 12
- ☐ De ser el caso, información sobre otras solicitudes de patente o títulos obtenidos en el extranjero por el mismo titular o su causante, relacionadas parcial o totalmente con la invención de esta solicitud.
- ☒ Otros Documento PCT que acredite cambio en el nombre del Titular de la Solicitud

11

FIGURA CARACTERISTICA



12 Solicito la concesión de patente

NOMBRE: LUIS FELIPE CASTILLO GIBSON

FIRMA:

CIC: 79397/879 de Bogotá

TIPINA: 680985 del CISA

Instrucciones para la presentación de los anexos, ver reverso de esta página

2020
Bogotá D C

Doctor(a)
LUIS FELIPE CASTILLO GIBSONE.
Apoderado(a)

REFERENCIA:	Radicación N°	04-124058
	Solicitud internacional	PCT/US03/18258
	Fecha límite fase nacional	10/01/2005
	Trámite	011
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio N°	1674
	Folios	001

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en los artículos 26 y 27 de la Decisión 486, de la Comisión de la Comunidad Andina, y en las demás disposiciones vigentes sobre la materia, se envía el extracto de la solicitud a la oficina de comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial, conforme lo establece el artículo 40 de la Decisión 486.

Cúmplase
Dado en Bogotá D C,

29 DIC. 2005


CLARA CASTELLANOS DE JAIMES
Jefe División de Nuevas Creaciones (E).

202051